

LICENCIA QUE OTORGA IRAM PARA EL USO DEL SELLO IRAM-AITA DE CONFORMIDAD CON NORMA IRAM / IRAM-AITA

LICENSE GRANTED BY IRAM FOR THE USE OF THE IRAM-AITA MARK OF CONFORMITY WITH IRAM / IRAM-AITA STANDARD

DC-M-A324-001.3

Se deja constancia, por medio de la presente, que el **IRAM, Instituto Argentino de Normalización y Certificación**, ha otorgado el Sello IRAM-AITA de Conformidad con Norma IRAM / IRAM-AITA (**Sistema N° 5 de ISO**) establecida en las Resoluciones de la S.I (Secretaría de Industria) N° 166/2019, al producto cuyas características se detallan a continuación:

*This document is a written evidence that **IRAM, Instituto Argentino de Normalización y Certificación**, has granted the IRAM-AITA Mark of Conformity with IRAM / IRAM-AITA (ISO System N° 5) standards by the Resolutions S.I. (Argentine Secretariat of Industry) N° 166/2019, to the product with the following characteristics:*

EMPRESA BENEFICIARIA (TITULAR) / COMPANY NAME (LICENSE HOLDER):

ACUERDOS S.R.L.

DOMICILIO LEGAL / OFFICE ADDRESS:

Av. 11 de Septiembre esq. Circunvalacion km 4, Con 60 Cuadras, S/ N°, Barrio 4 de Febrero, 5014, Córdoba, Argentina

DOMICILIO DE LA(S) PLANTA(S) DE PRODUCCIÓN SUJETA(S) A INSPECCIÓN / ADDRESS(ES) OF THE PRODUCTION PLANT(S) UNDER INSPECTION:

Wabtec Brasil Fabricação e Manutenção de Equipamentos \ Rua 19 de Novembro, 305, Vila São Cristóvão, Monte Alto, SP, Brasil

PRODUCTO / PRODUCT:

Pastillas de freno con respaldo metálico / Brake pads with metal support

FAMILIA DE PRODUCTO/ PRODUCT FAMILY:

DFP 60/PA/M

REFERENCIA DE TIPO O MODELO / TYPE REFERENCE OR MODEL:

Según Anexo adjunto, que consta de 56 artículos / According Annex, that consists of 56 articles

MARCA / TRADE MARK OR NAME:

DIA-FRAG / BBR

EN CONFORMIDAD CON LA(S) NORMA(S) / IN CONFORMITY WITH THE STANDARD(S):

IRAM-AITA 6 C2:2002

Esta Certificación IRAM estará vigente siempre y cuando el Licenciario cumpla con las condiciones establecidas en: el Acuerdo de Contratación del Servicio de Certificación IRAM de Productos, Procesos y Servicios (DC-R 001) que ha sido conformado por el Licenciario; el procedimiento de aplicación de las Marcas IRAM de Conformidad de la Certificación de Productos, Procesos y servicios (DC-PG 129) y así como con las resoluciones mencionadas de la S.I. N° 166/2019.

This IRAM Certification will be valid as far as the License holder keeps complying with the requirements established by: the Contract Agreement (DC-R 001) which has been signed by the License Holder; the procedure for applying the IRAM Marks of Conformity Certification of Products, Processes and Services (DC-PG 129) and together with the above mentioned Resolutions of the S.I. N° 166/2019.

Fecha de Emisión: 12/07/2024

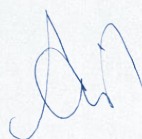
Fecha de Vencimiento: La presente Licencia tendrá validez por un año y quedará automáticamente renovada si no es denunciada por el Titular o por IRAM (DC-R 001)

OBSERVACIONES ADICIONALES / ADDITIONAL REMARKS:

-

ESTA LICENCIA HA SIDO OTORGADA EN BASE A LA DOCUMENTACIÓN / THIS LICENCE HAS BEEN GRANTED ON THIS BASIS OF THE DOCUMENTATION

Licencia-certificado-informe / License-certificate-Report: 240702 GP emitido por IRAM.



Ing. Roberto Pachamé
Vicepresidente AITA

OAA ✓

Organismo
Argentino de
Acreditación

Organismo de Certificación de
Productos
OCP 001

LICENCIA QUE OTORGA IRAM PARA EL USO DEL SELLO IRAM-AITA DE CONFORMIDAD CON NORMA IRAM / IRAM-AITA

LICENSE GRANTED BY IRAM FOR THE USE OF THE IRAM-AITA MARK OF CONFORMITY WITH IRAM / IRAM-AITA STANDARD

DC-M-A324-001.3

ANEXO

FAMILIA DFP 60/PA/M			
Código	Aplicación	Marca	Origen
DFP-60842	HORNET 600CC - DIANTEIRA	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60844	CB300 (D) KAWASAKI NINJA 250R (D/T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60801	XRE 300 S/ABS 09> (D) / NX 4 FALCON 400 (D) / VFR 750 88-93 (D)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60802	YAMAHA XTZ SUPER TÉNÉRÉ 750 (LD D/T) / TRIUMPH BONNEVILLE 800, 865 (T) / DAYTONA TROPHY 1200 (LE D/T) / SUZUKI DR S BIG 800 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60803	YAMAHA WR B 500 (D) / TRIUMPH BONNEVILLE 800 (T) / SCRAMBLER 865 (T) / SPEED TRIPLE 1050 (T) / SUZUKI DR S-SH-SL-SM-SN-SE (D)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60804	XRE 300 S/ABS (T) / CR, XR 250, 400, 500, 600 (T) / KAWASAKI KLX 250, 400 <14 (T) / SUZUKI DR-Z250, 450 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60805	XTZ TÉNÉRÉ 600, XT E 600 (T) / HARLEY DAVIDSON FX/FXE/FXS 1200 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60807	XLX 350 (D) / CR 500 (D) / XL R 600 (D) / SUZUKI NA BURGMAN 250, 400, 650 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60813	BMW F 650 GS / F 800 GS / S1000RR (T) / DAFRA MAXSIM 400 / HONDA CB 500 97-05 (T) / YAMAHA XT 660 / MT 03 660 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60814	CB 500 97-05 (D) / BMW F 650 GS 09> (D) / F 800 GS 11> (D) / DUCATI MULTISTRADA 620 05> (D) / MONSTER 800 05>(D) / KTM ADVENTURE R SUPERENDURO 950 (D) TRIUMPH ROCKET III 2300 (T) / YAMAHA XT R 660 05> (D)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60820	CBR SR 450 (D) / XL V TRANSALPINO 600 (D) / VT SHADOW 750 97-04 (D) / CBR F 1000 89-92 (T) / TRIUMPH BONNEVILLE 800 865 / SCRAMBLER 865 (D) / TIGER 900 955 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60821	CB 500 X F 14> (D) / SHADOW 750 (D) / TRIUMPH STREET TRIPLE 675 (D) / TIGER 800 (D) / YAMAHA MT 01 1700 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60824	KAWASAKI ZX 7 89-95 / ZX 11 93-97 / ZX 12 00-03 (T) / SUZUKI GS GSE 500 (T) / GSX-R 600 01-03 (T) / GSF BANDIT 600 95-99 (T) / GSXR-R750 89-9 (T) / GSX-R WP, R, S, T, V 1100 93-97 (T) / GSF BANDIT 1200 97-01 (T) / GSX-R HAYABUSA 1300 99-07 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60828	KAWASAKI ZR-7S 01> (LD / D) / ZR-7S (T) / VN CLASSIC 1600 (LD D/T) / SUZUKI GS 500 04> (D) / GSE 500 96-03 / GSF BANDIT 600 (LD D) / GSF 650 BANDIT (LD D) / DL V-STROM 1000 (LD D) 98-02 / C INTRUDER 800 05> (D) / M INTRUDER 800 05> (D) / INTRUDER 1500 / BOULEVARD 1500 (LD D) / MARAUDER / INTRUDER 1600 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60829	KAWASAKI ER 500 01> (D) / ZR-7S 01> (LE D) / VN CLASSIC 1600 (LE D) / SUZUKI GSF BANDIT 600 (LE D) / GSF BANDIT 650 (LE D) / DL V-STROM 1000 (LE D) / BOULEVARD 1500 (LE D) / INTRUDER 1500 (LE D)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60832	HONDA XL TRANSALP 600 87-90 (D) / CBX F 750 81-92 (T) / CB F-F2 900 (T) / CBR F 1000 (T) / HONDA CBX F 750 (D)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60835	HONDA CRE CRF 250 (T) / CRF 450 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60837	HONDA CRE CRF 250 (D) / CRF 450 (D) / XL V TRANSALPINO 600 (D) / TRANSALP XL S/ABS 700 (D) / XRV AFRICA TWIN750 (D) / KAWASAKI KX KDX 250 400 500 650 (D) / SUZUKI RM RMX 250 / DR DR-Z 400 (D) / DR 650 (D) / YAMAHA WR WR F YX 250/400/426/450 (D)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60839	YAMAHA FAZER YX 250 (T) / XTZ LANDER TÉNÉRÉ 250 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60843	CB HORNET S/ABS 600 08> (T) / CBR RR 600 07> (T) / CBR RR FIREBLEDE 1000 06> (T) / SUZUKI GSX-R 1000 09> (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60847	HONDA CBR 1000 RR (D)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60849	CBR 300 C/ABS (T)/XRE 300 C/ABS (T)/CB HORNET 600 C/ABS (T)/CBR F F3 F4 600 99> (T)/CBR RR 600 91-94 (T) / CB HORNET S/ABS 600 04-07 / XL TRANSALP 700 750 C/ABS (T) /CBR RR FIREBLADE 900 1000 (T) / SUZUKI GSF BANDIT 650, 1200 C/ABS (T) / DL 650, 1000 V-STROM (T) / GSF B-KING 1300 (T) / YAMAHA XJ 6 600 TODAS (T) / FZ 6 FAZER (T) /MT 07 (T) / MT 09 (T) / YZ-FR1 1000 (T)	DIA-FRAG	BRASIL

LICENCIA QUE OTORGA IRAM PARA EL USO DEL SELLO IRAM-AITA DE CONFORMIDAD CON NORMA IRAM / IRAM-AITA

LICENSE GRANTED BY IRAM FOR THE USE OF THE IRAM-AITA MARK OF CONFORMITY WITH IRAM / IRAM-AITA STANDARD

DC-M-A324-001.3

ANEXO

FAMILIA DFP 60/PA/M			
Código	Aplicación	Marca	Origen
DFP-60857	HONDA CBR 250 15> (T)/CB 300R S/ABS (T)/CB 500 F/X 14> (T)/XRV AFRICA TWIN 750 (T)/ TRIUMPH DAYTONA / SPEED 600 (T) / STREET TRIPLE 675 (T) / TIGER 800 TODAS (T) / BUELL XB 9R XB 12	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60860	HONDA CB 1000 COM E SEM ABS 08> (T) / VFR 1200 (T)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60883	SUZUKI GSXR 1000 (D) / KAWASAKI ZX-10 1000 (D)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60886	Hornet 600 ABS 2007> (D) / NC 700 ABS 2012> (D) / Transalp ABS 10-14 (D) / CBF 1000 C/ ABS (D/T) / Varadero 1000 2007-9 (D) / CBR 250R ABS 2011> (D) / VRF 800 06-07 (D) / XRE 300 ABS 2009> (D) / CB 300R ABS 2009> (D) / CR Intruder 1800 2008> (D)	DIA-FRAG	BRASIL
DFP-60887	KAWASAKI ZX6 R 600 (D)/ZX6 R 636 NINJA (D)/ZX 14 R 1400 (D) / ZZ R 1400 (D) VULCAN VN 1700 (D)	DIA-FRAG	BRASIL
BBR-60801	XRE 300 S/ABS 09> (D) / NX 4 FALCON 400 (D) / VFR 750 88-93 (D)	BBR	BRASIL
BBR-60802	YAMAHA XTZ SUPER TÉNÉRÉ 750 (LD D/T) / TRIUMPH BONNEVILLE 800, 865 (T) / DAYTONA TROPHY 1200 (LE D/T) / SUZUKI DR S BIG 800 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60803	YAMAHA WR B 500 (D) / TRIUMPH BONNEVILLE 800 (T) / SCRAMBLER 865 (T) / SPEED TRIPLE 1050 (T) / SUZUKI DR S-SH-SL-SM-SN-SE (D)	BBR	BRASIL
BBR-60804	XRE 300 S/ABS (T) / CR, XR 250, 400, 500, 600 (T) / KLX 250, 400 <14 (T) / DR-Z250, 450 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60805	XTZ TÉNÉRÉ 600, XT E 600 (T) / HARLEY DAVIDSON FX/FXE/FXS 1200 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60807	XLX 350 (D) / CR 500 (D) / XL R 600 (D) / SUZUKI NA BURGMAN 250, 400, 650 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60813	BMW F 650 GS / F 800 GS / S1000RR (T) / DAFRA MAXSIM 400 / HONDA CB 500 97-05 (T) / YAMAHA XT 660 / MT 03 660 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60814	CB 500 97-05 (D) / BMW F 650 GS 09> (D) / F 800 GS 11> (D) / DUCATI MULTISTRADA 620 05> (D) / MONSTER 800 05>(D) / KTM ADVENTURE R SUPERENDURO 950 (D) TRIUMPH ROCKET III 2300 (T) / YAMAHA XT R 660 05> (D)	BBR	BRASIL
BBR-60820	CBR SR 450 (D) / XL V TRANSALPINO 600 (D) / VT SHADOW 750 97-04 (D) / CBR F 1000 89-92 (T) / TRIUMPH BONNEVILLE 800 865 / SCRAMBLER 865 (D) / TIGER 900 955 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60821	CB 500 X F 14> (D) / SHADOW 750 (D) / TRIUMPH STREET TRIPLE 675 (D) / TIGER 800 (D) / MT-01 1700 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60824	KAWASAKI ZX 7 89-95 / ZX 11 93-97 / ZX 12 00-03 (T) / SUZUKI GS GSE 500 (T) / GSX-R 600 01-03 (T) / GSF BANDIT 600 95-99 (T) / GSXR-R750 89-9 (T) / GSX-R WP, R,S,T,V 1100 93-97 (T) / GSF BANDIT 1200 97-01 (T) / GSX-R HAYABUSA 1300 99-07 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60828	KAWASAKI ZR-7S 01> (LD / D) / ZR-7S (T) / VN CLASSIC 1600 (LD D/T) / SUZUKI GS 500 04> (D) / GSE 500 96-03 / GSF BANDIT 600 (LD D) / GSF 650 BANDIT (LD D) / DL V-STROM 1000 (LD D) 98-02 / C INTRUDER 800 05> (D) / M INTRUDER 800 05> (D) / INTRUDER 1500 / BOULEVARD 1500 (LD D) / MARAUDER / INTRUDER 1600 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60829	KAWASAKI ER 500 01> (D) / ZR-7S 01> (LE D) / VN CLASSIC 1600 (LE D) / SUZUKI GSF BANDIT 600 (LE D) / GSF BANDIT 650 (LE D) / DL V-STROM 1000 (LE D) / BOULEVARD 1500 (LE D) / INTRUDER 1500 (LE D)	BBR	BRASIL
BBR-60832	HONDA XL TRANSALP 600 87-90 (D) / CBX F 750 81-92 (T) / CB F-F2 900 (T) / CBR F 1000 (T) / HONDA CBX F 750 (D)	BBR	BRASIL
BBR-60835	HONDA CRE CRF 250 (T) / CRF 450 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60837	HONDA CRE CRF 250 (D) / CRF 450 (D) / XL V TRANSALPINO 600 (D) / TRANSALP XL S/ABS 700 (D) / XRV AFRICA TWIN750 (D) / KAWASAKI KX KDX 250 400 500 650 (D) / SUZUKI RM RMX 250 / DR DR-Z 400 (D) / DR 650 (D) / YAMAHA WR WR F YX 250/400/426/450 (D)	BBR	BRASIL
BBR-60839	YAMAHA FAZER YX 250 (T) / XTZ LANDER TENÉRÉ 250 (T)	BBR	BRASIL

LICENCIA QUE OTORGA IRAM PARA EL USO DEL SELLO IRAM-AITA DE CONFORMIDAD CON NORMA IRAM / IRAM-AITA

LICENSE GRANTED BY IRAM FOR THE USE OF THE IRAM-AITA MARK OF CONFORMITY WITH IRAM / IRAM-AITA STANDARD

DC-M-A324-001.3

ANEXO

FAMILIA DFP 60/PA/M			
Código	Aplicación	Marca	Origen
BBR-60842	CB HORNET S/ ABS 600 (D) / CB TWISTER 250 15> (D) / CBR F3 600 (D) / VT SHADOW 600 (D) / CBR F 1000 (D) / SUZUKI GSF BANDIT 600 (D) / NA BURGMAN 650 (D) / TRIUMPH BONNEVILLE / SPEED MASTER 800 (D) / TIGER 900 955 (D)	BBR	BRASIL
BBR-60843	CB HORNET S/ABS 600 08> (T) / CBR RR 600 07> (T) / CBR RR FIREBLADE 1000 06> (T) / SUZUKI GSX-R 1000 09> (T)	BBR	BRASIL
BBR-60844	TWISTER 250 01-09 (D)/CB 300 R S/ABS (D)/YBR ED 125 01-08 (D)/FAZER YS 250 04-15 (D)/ NINJA R 250 300 (D)/DAFRA HORIZON 150 (T)/APACHE 150 (D)/KANSAS 250 (T)/SANDOW WEB EVO 100 (D)	BBR	BRASIL
BBR-60847	CBR 600 RR 2005 09 /CBR 1000 R 2008> / CBR 1000 RR FIREBLADE 2004> COM E SEM ABS	BBR	BRASIL
BBR-60849	CBR 300 C/ABS (T)/XRE 300 C/ABS (T)/CB HORNET 600 C/ABS (T)/CBR F F3 F4 600 99> (T)/CBR RR 600 91-94 (T)/CB HORNET S/ABS 600 04-07 / XL TRANSALP 700 750 C/ABS (T) / CBR RR FIREBLADE 900 1000 (T) / SUZUKI GSF BANDIT 650, 1200 C/ABS (T) / DL 650, 1000 V-STROM (T) / GSF B-KING 1300 (T) / YAMAHA XJ 6 600 TODAS (T) / FZ 6 FAZER (T) /MT 07 (T) / MT 09 (T) / YZ-FR1 1000 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60857	HONDA CBR 250 15> (T)/CB 300R S/ABS (T)/CB 500 F/X 14> (T)/XRV AFRICA TWIN 750 (T)/TRIUMPH DAYTONA / SPEED 600 (T) / STREET TRIPLE 675 (T) / TIGER 800 TODAS (T) / BUJELL XB 9R XB 12	BBR	BRASIL
BBR-60860	CB 1000 COM E SEM ABS 08> (T) / VFR 1200 (T)	BBR	BRASIL
BBR-60883	KAWASAKI Z 1000 2010> /ZX 10 R (1000CC) 2008> / ZZR 1400 2012> / SUZUKI GSXR 600 SRAD 04/04 / GSXR 750 E SRAD 04/10 / GSXR 1000 04/11 / GSXR 1300 HAYABUSA 08> / BOULEVARD 1800 06>	BBR	BRASIL
BBR-60886	Hornet 600 ABS 2007> (D) / NC 700 ABS 2012> (D) / Transalp ABS 10-14 (D) / CBF 1000 C/ ABS (D/T) / Varadero 1000 2007-9 (D) / CBR 250R ABS 2011> (D) / VRF 800 06-07 (D) / XRE 300 ABS 2009> (D) / CB 300R ABS 2009> (D) / CR Intruder 1800 2008> (D)	BBR	BRASIL
BBR-60887	KAWASAKI ZX6 R 600 (D)/ZX6 R 636 NINJA (D)/ZX 14 R 1400 (D)/ZZ R 1400 (D) VULCAN VN 1700 (D)	BBR	BRASIL
DFP-60878	BMW S 1000 RR09/-(D)	DIA-FRAG	BRASIL
BBR-60878	BMW S 1000 RR09/-(D)	BBR	BRASIL

FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX - FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX - FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX - FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX